



Poziv „Osnaživanje doprinosa organizacija civilnoga društva odgoju i obrazovanju za održivi razvoj“

ODGOVORI NA PITANJA

pristigla na svicarskiprogram.or@udruga.vlada.hr
od 7. svibnja do 23. svibnja 2025. godine

PITANJE	ODGOVOR
Poštovani, Upit se odnosi na kriterij vezan uz kapacitete prijavitelja i partnera. Udruga nema zaposlenih a dio aktivnosti na projektu provode volonteri u udruzi. Jedan od partnera na projektu je javna ustanova koja ima kapacitete za provedbu dijela aktivnosti na projektu (voditelja, edukatore, administraciju) dok se za aktivnost koordinatora planira novo zapošljavanje. S obzirom da će se bodovati ulaganje u kapacitet cijele organizacije za daljnju provedbu aktivnosti tijekom i nakon dovršetka projektnih aktivnosti da li to podrazumijeva i ulaganje u kapacitet partnera na projektu? Unaprijed zahvaljujem na odgovoru.	Sukladno Uputama za prijavitelje, poglavlju 1.4. Pokazatelji, obveznom pokazatelju Broj zaposlenika odgojno-obrazovnih ustanova / edukatora drugih ustanova koji su završili izobrazbu o održivom razvoju, koji se odnosi na jačanje kapaciteta Partnera obvezno je i propisano ulaganje u kapacitet partnera na projektu.
Poštovani, je li prihvatljiv prijavitelj udruga koja djeluje na području turizma s ciljem unapređivanja konkurentnosti članova i doprinošenja održivom razvoju	Sukladno Uputama za prijavitelje, poglavlju 2. Uvjeti prihvatljivosti Prijavitelja/Partnera Prijavitelji na ovaj Poziv mogu biti udruge koje su registrirane i djeluju u jednom od područja koji su obuhvaćeni ciljevima održivoga razvoja. Ciljevi održivog razvoja su: svijet bez siromaštva, svijet bez gladi, zdravlje i blagostanje, kvalitetno obrazovanje, rodna ravnopravnost, čista voda i sanitarni uvjeti, pristupačna energija iz čistih izvora, dostojanstveni rad i ekonomski rast, industrija, inovacije i infrastruktura, smanjenje



hrvatskog turizma, a popis djelatnosti kojima ostvaruje isti je sljedeći: • zastupa zajedničke interese članova kod nadležnih izvršnih i zakonodavnih tijela vlasti te drugih institucija u Republici Hrvatskoj • zastupa zajedničke interese članova kod drugih strukovnih udruga, udruga potrošača, i raznih međunarodnih organizacija • usklađuje i koordinira rad predstavnika putničkih agencija i turoperatora u sustavu turističkih zajednica u svrhu efikasnog destinacijskog menadžmenta na svim razinama • surađuje s nadležnim inspekcijskim službama na suzbijanju nelegalnog pružanja usluga putničkih agencija i turoperatora • surađuje s obrazovnim ustanovama u zemlji i inozemstvu na unapređenju formalnog obrazovanja u turizmu • koordinira i potiče provođenje istraživanja, analiza i procjene stanja na turističkom tržištu	nejednakosti, održivi gradovi i zajednice, održiva potrošnja i proizvodnja, zaštita klime, očuvanje vodenog svijeta, očuvanje života na zemlji, mir, pravda i snažne institucije i partnerstvom do ciljeva. Sve udruge čije se područje djelovanja/ djelatnosti preklapaju s ciljevima održivog razvoja, pa tako i one čije je područje djelovanja (registrirane su i djeluju u područjima/djelatnostima) obrazovanja, znanosti i istraživanja, socijalne djelatnosti, zaštite okoliša i prirode, održivog razvoja itd. mogu prijaviti projektni prijedlog unutar ovog Poziva. Slijedom čega odgovor je da ispravno zaključujete, jer se navedeni ciljevi održivog razvoja točnije cilj dostojanstveni rad i ekonomski rast nadovezuje na djelatnosti udruge koje navodite.
--	--



- | | |
|---|--|
| <ul style="list-style-type: none">• koordinira i potiče dostavljanje i objavljivanje specifičnih informacija važnih za poslovanje članova• koordinira i potiče različite zajedničke promotivne i druge marketinške aktivnosti članova• koordinira i potiče različite oblike neformalnog obrazovanja za potrebe članova• koordinira i potiče organizaciju stručnih i znanstvenih skupova vezanih uz turizam• koordinira i potiče izdavačku djelatnost u funkciji struke• koordinira i potiče različite zajedničke aktivnosti članova na informacijskom povezivanju, prezentiranju i prodaji usluga• koordinira i potiče zajedničke aktivnosti članova na rješavanju pravnih, računovodstvenih i poreznih pitanja poslovanja putničkih agencija i turoperatora• koordinira i potiče zajedničke aktivnosti članova na rješavanju ostalih pitanja poslovanja putničkih agencija i turoperatora• koordinira i potiče i druge projekte od zajedničkog interesa za članove | |
|---|--|



• pruža pomoć različitim pružateljima usluga u prilagodbi njihovog poslovanja potrebama putničkih agencija i turoperatora te promovira najbolja rješenja među svojim članovima • utvrđuje kodekse, uzance i standarde poslovne prakse u turizmu, samostalno i u suradnji s drugim subjektima te potiče njihovu primjenu • potiče unapređenje pravnog statusa, kvalitete ugovornih odnosa i odgovornosti članova u pružanju usluga • prikuplja informacije, valorizira metode i definira minimalne prihvatljive standarde poslovanja putničkih agencija i turoperatora u Republici Hrvatskoj • informira članove i javnost o događanjima, promjenama i novostima iz različitih područja od interesa za članove Unaprijed zahvaljujemo na brzom odgovoru.	
Pored izobrazbe o održivom razvoju u trajanju od min. 20 sati za npr. 2 nastavnika, planirali smo i dodatne edukacije kao što su stručne radionice i sl. za npr. 5 nastavnika.	Sukladno Uputama za prijavitelje, poglavlju 1.4. Pokazatelji, obveznom pokazatelju Broj zaposlenika odgojno-obrazovnih ustanova / edukatora drugih ustanova koji su završili izobrazbu o održivom razvoju minimalni broj/iznos pokazatelja je dva zaposlenika i/ili edukatora drugih ustanova pohađala i završila jednu izobrazbu tijekom provedbe projekta. Riječ je o



Da li u pokazatelj Broj zaposlenika odgojno-obrazovnih ustanova/edukatora drugih ustanova koji su završili izobrazbu o održivom razvoju računamo samo ova 2 nastavnika koja su završila izobrazbu u trajanju od 20 školskih sati ili možemo računati i ovih 5 nastavnika koji su završili neku stručnu radionicu, znači ukupno 7? Hvala na odgovoru	minimalnom broju/iznosu pokazatelja od dva zaposlenika/edukatora drugih ustanova, gornja granica nije određena. Također, pet nastavnika koji su završili stručnu radionicu mogu se pribrojiti obveznom pokazatelju <i>Broj zaposlenika odgojno-obrazovnih ustanova / edukatora drugih ustanova koji su završili izobrazbu o održivom razvoju</i> samo u slučaju da se stručna edukacija tematski odnosi na održivi razvoj. Pri tom se svaki nastavnik broji samo jedanput-ako ako nastavnik sudjeluje u više edukacija na temu održivog razvoja (npr. i u 20-satnoj izobrazbi i u stručnoj radionici), računa se u pokazatelj samo jedanput. Istodobno, vodite računa u razradi aktivnosti svog projektnog prijedloga o opravdanosti pohađanja izobrazbi o održivom razvoju većeg broja nastavnika/edukatora drugih ustanova. Istodobno, kod ocjenjivanja projektnog prijedloga će se bodovati i financijska i ekonomska opravdanost troškova.
Poštovani/e, Vezano uz popis obaveznih aktivnosti, aktivnost 1. koaj glasi : 1. Osmišljavanje i provedba programa izobrazbe za održivi razvoj namijenjenih djeci u sustavu predškolskoga odgoja i obrazovanja, učenicima osnovnih i srednjih škola.... Pitanje, da li trebalo glasiti: 1. Osmišljavanje i provedba programa izobrazbe za održivi razvoj namijenjenih djeci u sustavu predškolskoga odgoja i obrazovanja, i/ili učenicima osnovnih i/ili učenicima srednjih škola.... Jer ako je naziv aktivnosti obavezan kakav jeste sada, onda podrazumijeva da u aktivnosti moramo uključiti u jednom projektu sve ove ciljne skupine -	Sukladno Uputama za prijavitelje, poglavlju 1.4. Pokazatelji, pokazatelju Broj djece predškolskoga uzrasta/učenika osnovnih i srednjih škola (mladih) koji sudjeluju u projektnim aktivnostima kojima stječu znanja i vještine (kompetencije) vezane za održivi razvoj i njegovom minimalnom iznosu pokazatelja od 500 djece/mladih, nije propisano da morate uključiti sve ciljne skupine u jednom projektu. Pri tom kosa crta u tumačenju minimalnog iznosa pokazatelja 500 djece/mladih ima značenje riječi ili. Naziv aktivnosti prilagodite ciljnim skupinama s kojima planirate raditi u ovom Pozivu.



tj. osmisлити i provesti program izobrazbe i za vrtiće i za OŠ i za SŠ. Molim pojasnite ako sam u krivu? Mi bismo se htjeli fokusirati na jednu od ove tri ciljne skupine i time bi iz naziva aktivnosti 1. izbacili ostale dvije ciljne skupine. Da li je to ispravno tj. prihvatljivo? Hvala.	
Poštovani, ukoliko nam je partner osnovna ili srednja škola, čiji djelatnici (nastavnici) će raditi na projektu, hoće li njima biti refundiran iznos plaće u postotku u kojem su radili na projektu ili se to smatra dvostrukim financiranjem, s obzirom da je njihova plaća već osigurana iz proračuna?	Sukladno Uputama za prijavitelje, 4.1. Prihvatljivi troškovi, podtočki 4.1.1. Prihvatljivi izravni troškovi su među ostalim naknade za vanjske usluge izravno vezane uz provedbu projektnih aktivnosti: npr. računi za vanjsku uslugu, ugovori o uslugama za odgovarajuće stručne osobe ako projektne aktivnosti podrazumijevaju njihovo sudjelovanje. Što se tiče zaposlenika partnerskih škola, trošak plaće ili naknade nema zakonskih zapreka da partnerska organizacija sklapa ugovore o djelu/autorske ugovore sa svojim zaposlenicima, ako se radi o poslovima koji nisu pokriveni ugovorom o radu, odnosno nisu u opisu posla radnog mjesta, a postoji i mogućnost da se za dodatne poslove sklopi dodatak ugovora o radu, odnosno, moguće je isplatiti i prekovremeni rad. Kod odluke o vrsti ugovora koja će se koristiti za ugovaranje izvođenja projektnih aktivnosti mora se voditi računa i o zakonskim odredbama koje utvrđuju kao privremene i povremene (pa se mogu ugovarati putem ugovora o djelu ili autorskog ugovora), odnosno treba voditi računa o tome radi li se ipak o dugotrajnijim i redovitim aktivnostima koje spadaju u djelokrug ugovora o radu.
Poštovani, Ijubazno molimo za Vaš odgovor na sljedeće pitanje: Je li prihvatljivo da dio aktivnosti	Sukladno Uputama za prijavitelje, poglavlju 4.1. Prihvatljivi troškovi, prihvatljivi troškovi su i naknade za vanjske usluge izravno vezane uz provedbu projektnih aktivnosti: npr. računi za vanjsku uslugu, ugovori o uslugama za odgovarajuće stručne osobe ako projektne aktivnosti podrazumijevaju njihovo sudjelovanje; pri angažiranju



ispred partnerske udruge provede član udruge koji je aktivan u udruzi, a da se naknada za tu osobu planira kroz ugovor o djelu te da se isto smatra ulaganjem u kapacitet organizacije (s obzirom da se radi o aktivnom članu) za daljnju provedbu aktivnosti obrazovanja za održivi razvoj? Unaprijed hvala.	izvršitelja vanjskih usluga putem ugovora o djelu ili autorskih ugovora treba voditi računa o zakonskim odredbama koje ove poslove utvrđuju kao privremene i povremene.
Poštovani, u slučaju kada je projektni partner javnopravno tijelo (npr. županija), vraća li se i takvom partneru 80 % iznosa uloženog u obvezno sufinanciranje (10 % ukupne vrijednosti projekta), kao što je to predviđeno za organizacije civilnog društva? Zahvaljujemo na odgovoru. S poštovanjem,	Sukladno Uputama za prijavitelje, poglavlju 1.5. Ukupna financijska sredstva i iznos bespovratnih sredstava, projekti se mogu financirati u iznosu od najviše 90 % ukupnih prihvatljivih troškova projekta, pri čemu su potencijalni Prijavitelji i Partneri dužni osigurati sufinanciranje preostalih 10 % (ili više) iz vlastitih sredstava ili drugih izvora. Ukoliko pitate za javni Poziv za sufinanciranje čiji Nacrt Pravila za sufinanciranje projekata organizacija civilnoga društva ugovoreni u okviru programa Europske unije i inozemnih fondova za 2025. godinu je na javnom savjetovanju na portalu eSavjetovanja unutar članka 2. Korisnici sufinanciranja je propisano da su korisnici bez obzira bili nositelji ili partneri na projektu za koji se traži sufinanciranje-udruge, koje su registrirane i djeluju u Republici Hrvatskoj, a čiji projekt se u cijelosti ili djelomično provodi u Republici Hrvatskoj; zaklade, umjetničke organizacije, privatne neprofitne ustanove i zadruge upisane u Registar neprofitnih organizacija, koje su registrirane i djeluju u Republici Hrvatskoj, a čiji projekt se u cijelosti ili djelomično provodi u Republici Hrvatskoj.. Slijedom navedenog, županija kao jedinica lokalne područne (regionalne) samouprave nije prihvatljiv korisnik Poziva za sufinanciranje niti može ostvariti 80% sufinanciranja svog doprinosa u projektu.
Poštovani, nastavno na pitanje koje smo	Sukladno Uputama za prijavitelje, poglavlju 4.1. Prihvatljivi troškovi, prihvatljivi troškovi su i naknade za vanjske usluge izravno vezane uz provedbu projektnih aktivnosti: npr. računi za vanjsku uslugu, ugovori o uslugama za odgovarajuće stručne osobe ako projektne aktivnosti podrazumijevaju njihovo sudjelovanje; pri angažiranju



jučer dostavili, ovim putem dostavljamo nadopunu, ako nije problem. Naime, uz člana udruge koji bi se angažirao na provedbi aktivnosti putem ugovora o djelu, jedna osoba iz partnerske udruge bila bi zaposlena kao asistent na projektu.	izvršitelja vanjskih usluga putem ugovora o djelu ili autorskih ugovora treba voditi računa o zakonskim odredbama koje ove poslove utvrđuju kao privremene i povremene. Također, kod ocjenjivanja projektnog prijedloga će se bodovati i financijska i ekonomska opravdanost troškova. Što se tiče zaposlenika partnerskih škola, trošak plaće ili naknade trebao bi se planirati u okviru poglavlja 1 i ne bi se trebao smatrati vanjskom uslugom. Međutim, napominjemo kako nema zakonskih zapreka da partnerska organizacija sklapa ugovore o djelu/autorske ugovore sa svojim zaposlenicima, ako se radi o poslovima koji nisu pokriveni ugovorom o radu, odnosno nisu u opisu posla radnog mjesta, a postoji i mogućnost da se za dodatne poslove sklopi dodatak ugovora o radu, odnosno, moguće je isplatiti i prekovremeni rad. Kod odluke o vrsti ugovora koja će se koristiti za ugovaranje izvođenja projektnih aktivnosti mora se voditi računa i o zakonskim odredbama koje utvrđuju kao privremene i povremene (pa se mogu ugovarati putem ugovora o djelu ili autorskog ugovora), odnosno treba voditi računa o tome radi li se ipak o dugotrajnijim i redovitim aktivnostima koji spadaju u djelokrug ugovora o radu.
Poštovani, 1) <i>Sukladno uputama za prijavitelje obavezan partner je Prijavitelj mora djelovati u partnerstvu s najmanje jednom odgojno-obrazovnom ustanovom koja je osnovana u Republici Hrvatskoj, i djeluje u području predškolskoga i/ili osnovnoškolskoga i/ili srednjoškolskoga odgoja i obrazovanja. Mogu li oni u sklopu provedbe određenih aktivnosti</i>	Sukladno Uputama za prijavitelje, 4.1. Prihvatljivi troškovi, podtočki 4.1.1. Prihvatljivi izravni troškovi su među ostalim naknade za vanjske usluge izravno vezane uz provedbu projektnih aktivnosti: npr. računi za vanjsku uslugu, ugovori o uslugama za odgovarajuće stručne osobe ako projektne aktivnosti podrazumijevaju njihovo sudjelovanje. Što se tiče zaposlenika partnerskih škola, trošak plaće ili naknade trebao bi se planirati u okviru poglavlja 1 i ne bi se trebao smatrati vanjskom uslugom. Međutim, napominjemo kako nema zakonskih zapreka da partnerska organizacija sklapa ugovore o djelu/autorske ugovore sa svojim zaposlenicima, ako se radi o poslovima koji nisu pokriveni ugovorom o radu, odnosno nisu u opisu posla radnog mjesta, a postoji i mogućnost da se za dodatne poslove sklopi dodatak ugovora o radu, odnosno, moguće je isplatiti i



sudjelovati u proračunu projekta? 2) U sklopu provedbe aktivnosti ciljne skupine 1. Osmišljavanje i provedba programa izobrazbe za održivi razvoj namijenjenih djeci u sustavu predškolskoga odgoja i obrazovanja, učenicima osnovnih i srednjih škola koje mogu uključivati i/ili suradničke i interaktivne metode kao što su: -debate, - rad u malim skupinama, - rad u paru, - korištenje multimedije, - brainstorming i sl Jasno nam je da ne moraju svi biti uključeni u aktivnosti razvijenog programa o održivom razvoju od 20 sati. No ukoliko se odlučimo za npr 25 radionica o održivom razvoju u sklopu trajanja projekta moraju li svih 500 pripadnika ciljne skupine proći kroz 25 radionica ili se broje ukoliko budu sudjelovali samo na 1 jednoj radionici?	prekovremeni rad. Kod odluke o vrsti ugovora koja će se koristiti za ugovaranje izvođenja projektnih aktivnosti mora se voditi računa i o zakonskim odredbama koje utvrđuju kao privremene i povremene (pa se mogu ugovarati putem ugovora o djelu ili autorskog ugovora), odnosno treba voditi računa o tome radi li se ipak o dugotrajnijim i redovitim aktivnostima koji spadaju u djelokrug ugovora o radu. Sukladno Uputama za prijavitelje poglavlju 1.4. Pokazatelji, za pokazatelj Broj osmišljenih i provedenih programa izobrazbe za održivi razvoj namijenjen djeci i mladima nije propisano u stupcu dokaza postignuća da moraju svih sudionici aktivnosti (minimalni propisani broj po projektu 500 djece/mladih) sudjelovati u programu izobrazbe za održivi razvoj kojega će Nositelj projekta/Partner osmisliti i provesti unutar projekta u trajanju od minimalno 20 školskih sati. Dovoljno je da se osmisli i praktično „isproba“ program te može sudjelovati dio sudionika projektnih aktivnosti (djece i mladih) unutar Vašeg projektnog prijedloga, kako bi Nositelj projekta/Partner mogao ocijeniti (evaluirati) što je primjenjivo i održivo za buduću primjenu. Jednostavnije rečeno ne mora svih 500 djece/mladih sudjelovati u programu izobrazbe za održivi razvoj od 20 sati Nositelja projekta/Partnera. Ukoliko se odlučite za program, tad pohađaju program od 20 sati, dok se sudjelovanje na jednoj radionici ako je ona kraćeg trajanja od 20 sati bilježi kao doprinos ostalim aktivnostima predviđenim za izobrazbu djece/mladih koje nisu određene u trajanju od 20 sati. Međutim, važno je osigurati da ukupno 500 djece i mladih kroz različite edukativne aktivnosti u projektu stekne znanja i vještine povezane s održivim razvojem, kako bi se ispunio obvezni pokazatelj: „ Broj djece predškolskoga uzrasta/učenika osnovnih i srednjih škola (mladih) koji sudjeluju u projektnim aktivnostima kojima stječu znanja i vještine (kompetencije) vezane za održivi razvoj“.
--	--



Poštovani/a Molila bih Vas informaciju ako je jedan od obveznih pokazatelja poziva: Broj zaposlenika/ volontera organizacija civilnoga društva koji su završili izobrazbu o održivom razvoju u min trajanju od 20 sati, je li prihvatljiv trošak pohađanja sveučilišnog specijalističkog studija u ovom području, primjerice studija Ekonomija energije i okoliša na EFZG, modul Ekonomija okoliša? Više o studiju dostupno je na: https://www.efzg.unizg.hr/ekonomija-energije-i-okolisa/41340	Sukladno Uputama za prijavitelje, predviđeno je dodatno kapacitiranje zaposlenika/volontera organizacija civilnoga izobrazbom o održivom razvoju, također u poglavlju 4.2. na popisu Neprihvatljivih troškova su i troškovi akademske naobrazbe, gdje izričito piše da su neprihvatljivi izuzev u slučajevima koji su neophodni za ostvarivanje ciljeva i svrhe projekta. Kako je riječ o dvosemestralnom ili trosestestralnom sveučilišnom specijalističkom studiju čije trajanje je do 1,5 godinu u projektu od maksimalnog trajanja do 3 godine morati ćete dobro opravdati izbor i trošak ove izobrazbe za kapacitiranje volontera/zaposlenika organizacija civilnoga društva koji će kasnije raditi na prijenosu znanja o održivom razvoju djeci i mladima. S obzirom na trajanje studija, upitno je u kojoj će mjeri osoba koja se educira kroz tako opsežan program uspjeti primijeniti stečeno znanje na ciljanim skupinama u okviru trajanja projekta.
Poštovana, imamo još jedno pitanje vezano uz Javni poziv na dostavu projektnih prijedloga na program Civilno društvo drugog Švicarskog doprinosa. Da li je nužno u svakoj školi partneru na projektu provesti svih 20 školskih sati programa izobrazbe za održivi razvoj namijenjen djeci i mladima ili je moguće navedeno kombinirati tako da se u nekim školama provede svih 20šk.sati programa (u minimalno jednoj kako bi se ostvario pokazatelj), a u nekima samo dio programa, recimo 10 šk.sati? Naime, jako puno škola je zainteresirano za suradnju i na ovaj način bi omogućili više škola da sudjeluju u aktivnostima bez značajnog povećanja troškova (putovanja, logistika). To bi nam također omogućilo veću prilagodljivost rasporedima škola, a kvaliteta programa se ne bi	Sukladno Uputama za prijavitelje poglavlju 1.4. Pokazatelji, za pokazatelj Broj osmišljenih i provedenih programa izobrazbe za održivi razvoj namijenjen djeci i mladima nije propisano u stupcu dokaza postignuća da moraju svih sudionici aktivnosti (minimalni propisani broj po projektu 500 djece/mladih) sudjelovati u programu izobrazbe za održivi razvoj kojega će Nositelj projekta/Partner osmisлити i provesti unutar projekta u trajanju od minimalno 20 školskih sati. Dovoljno je da se osmisli i praktično „isproba“ program te može sudjelovati dio sudionika projektnih aktivnosti (djece i mladih) unutar Vašeg projektnog prijedloga, kako bi Nositelj projekta/Partner mogao ocijeniti (evaluirati) što je primjenjivo i održivo za buduću primjenu. Jednostavnije rečeno ne mora svih 500 djece/mladih sudjelovati u programu izobrazbe za održivi razvoj od 20 sati Nositelja projekta/Partnera. Prihvatljiva je provedba i programa od 20 sati (obavezan) i kraćih programa koji se bave održivim razvojem. Međutim, važno je osigurati da ukupno 500 djece i mladih kroz različite edukativne aktivnosti u projektu stekne znanja i vještine povezane s održivim razvojem, kako bi se ispunio obvezni pokazatelj: „Broj djece predškolskoga uzrasta/učenika osnovnih i srednjih škola (mladih) koji sudjeluju u projektnim aktivnostima kojima stječu znanja i vještine (kompetencije) vezane za održivi razvoj“.



smanjila jer se ključni moduli i dalje provode u svim školama, dok se cjelovitost osigurava kroz najmanje jednu školu.	
Poštovani, Zaklada za okoliš dalmatinskih otoka planira se prijaviti kao projektni partner na poziv za dostavu projektnih prijedloga Osnazivanje doprinosa OCD a obrazovanju za održivi razvoj. Zaklada je registrirana u siječnju 2024. godine te glavna djelatnost zaklade je financiranje projekata na dalmatinskim otocima koji se bave održivim razvojem. U sklopu financiranih projekata, osim što dodjeljujemo sredstva, sudjelujemo i u kontroli i provedbi financiranih projekata, u minimalnom postotku radnog vremena 10% iako formalno nismo partner na tim projektima. Naše pitanje glasi; smijemo li pod pitanjem 16. <i>Opis prethodnoga iskustva, postignuća i sposobnosti organizacije u području relevantnom za ovaj Poziv i opis uloge/doprinosa partnerske organizacije u provedbi projekta u razdoblju od 2019. do 2024. godine. Navedite iskustva u provedbi projekata, potrebno je navesti maksimalno pet projekata, navesti projekte organizacija koje smo financirali, pratili i kontrolirali kao naše relevantno iskustvo za ovaj poziv.</i>	Sukladno Uputama za prijavitelje, poglavlju 2.2. Prihvatljivi partneri, propisano je da su zaklade zaklada – osnovana, registrirana i djeluje sukladno Zakonu o zakladama na dan objave Poziva registrirana najmanje godinu dana; prihvatljivi partner, nije propisano koju vrstu iskustva Nadalje u poglavlju 2.3. Uvjeti koji se odnose na Partnera I Prijavitelj i Partner(i) zajednički moraju imati prethodno iskustvo u provedbi projekata u području održivoga razvoja, obrazovanja, znanosti, istraživanja, socijalnoga uključivanja, rada s mladima i/ili drugim relevantnim područjima iz područja koja su povezana s temom ovoga Poziva. Dodatno, kumulativno moraju imati iskustvo u provedbi projekata, čija financijska vrijednost odgovara najmanje zatraženom iznosu bespovratnih sredstava u okviru ovoga Poziva. Financiranje i praćenje provedbe projekata u tematskom području nije i ne odnosi se na „iskustvo u provedbi projekata u području održivoga razvoja, obrazovanja, znanosti, istraživanja, socijalnoga uključivanja, rada s mladima i/ili drugim relevantnim područjima iz područja koja su povezana s temom ovoga Poziva“.



Poštovani/a, Imamo pitanja vezana uz vaš natječaj "Javni poziv na dostavu projektnih prijedloga na program Civilno društvo drugog Švicarskog doprinosa za osnaživanje doprinosa organizacija civilnoga društva odgoju i obrazovanju za održivi razvoj. 1. Pitanje: Molimo vas pojašnjenje u vezi maksimalnog iznosa sredstava u okviru natječaja. U Uputama za prijavitelje na stranici 14. Naveden je iznos bespovratnih sredstava po pojedinom projektu (najniža vrijednost 175.000,00 EUR, te najviša vrijednost 260.000,00 EUR) te da se projekti mogu financirati u iznosu od najviše 90 % ukupnih prihvatljivih troškova projekta. Je li iznos od 260.000 EUR koji je naveden kao najviši iznos: • maksimalan iznos bespovratnih sredstava koji se može ostvariti putem natječaja (što bi značilo da ukupna vrijednost projekta iznosi 288.888,89 EUR, uz obavezno sufinanciranje od 10%), ili • predstavlja ukupnu maksimalnu vrijednost proračuna projekta, od čega je 90% bespovratnih sredstava, tj. 234.000 EUR, a ostatak se osigurava iz drugih izvora?	Sukladno Uputama za prijavitelje, poglavlju 1.5. Ukupna financijska sredstva i iznos bespovratnih sredstava maksimalni iznos sredstava koji se može ostvariti putem natječaja je 260.000,00 EUR plus sufinanciranje od obveznih 10% svakog Prijavitelja što znači ukupno 286.000,00 EUR.
---	---



2. Pitanje

Obavezni pokazatelj Broj djece predškolskoga uzrasta/učenika osnovnih i srednjih škola (mladih) koji sudjeluju u projektnim aktivnostima kojima stječu znanja i vještine (kompetencije) vezane za održivi razvoj navodi da treba sudjelovati minimalno 500 djece. Istovremeno se u pokazatelju Broj osmišljenih i provedenih programa izobrazbe za održivi razvoj namijenjen djeci i mladima navodi da ovaj program treba trajati najmanje 20 sati. U prvom setu odgovora na stranici 3. Odgovorili ste: "Dovoljno je da se osmisli i praktično „isproba“ program te može sudjelovati dio sudionika projektnih aktivnosti (djece i mladih) unutar Vašeg projektnog prijedloga, kako bi Nositelj projekta/Partner mogao ocijeniti (evaluirati) što je primjenjivo i održivo za buduću primjenu. Jednostavnije rečeno, ne mora svih 500 djece/mladih sudjelovati u programu izobrazbe za održivi razvoj od 20 sati Nositelja projekta/Partnera."

Molimo vas pojašnjenje u vezi pilotiranja programa izobrazbe u trajanju od 20 školskih sati. Mora li svih 20 sati programa biti provedeno s istom skupinom djece/mladih u istoj školi, ili je prihvatljivo da se program pilotira kroz više različitih skupina, ako je, primjerice:

- program podijeljen na module koji su namijenjeni različitim dobnim skupinama, ili
- različiti partner iz druge županije razvija i testira određeni

Sukladno Uputama za prijavitelje te odgovoru na pitanje ove vrste u 1. setu pitanja i odgovora ovog Poziva prihvatljiva je provedba svih vrsta programa (modula) ukoliko se obvezan program prema minimalnom broju pokazatelja-minimalno jedan program osmišljen i proveden u trajanju od najmanje 20 školskih sati tijekom provedbe projekta i provede. Istodobno ukoliko taj program prema opisu postignuća pokazatelja istog pokazatelja ima: plan i program izobrazbe s obveznim sadržajem programa (ciljevi, opis aktivnosti, korisnici) u trajanju od minimalno 20 školskih sati. Svi planirani rezultati projekta (vrijednosti pokazatelja) koji nadilaze minimalni iznos pokazatelja biti će dodatno bodovani sukladno poglavlju 6.3. Ocjenjivanje projektnih prijedloga, tablici Kriteriji odabira i pitanja za kvalitativnu procjenu. Prihvatljive su sve izvedbe programa i pilotiranja već sukladno programu za koji ćete zatražiti financiranje u sklopu ovog Poziva. Međutim, važno je osigurati da ukupno 500 djece i mladih kroz različite edukativne aktivnosti u projektu stekne znanja i vještine povezane s održivim razvojem, kako bi se ispunio obvezni pokazatelj: „Broj djece predškolskoga uzrasta/učenika osnovnih i srednjih škola (mladih) koji sudjeluju u projektnim aktivnostima kojima stječu znanja i vještine (kompetencije) vezane za održivi razvoj“.



modul sa svojom školom partnerom? Drugim riječima, je li prihvatljivo da se pojedini moduli provode s različitim razredima (npr. niži i viši srednjoškolski uzrast), ili s istim uzrastom u različitim školama, pod uvjetom da je cjelokupan program pilotiran i evaluiran? Zahvaljujemo unaprijed na odgovoru i pojašnjenju.	
Poštovani, imamo upite vezano za prijavu potencijalnog prijavitelja na Javni poziv na dostavu projektnih prijedloga na program Civilno društvo drugog Švicarskog doprinosa. 1. Da li se prijavitelj odnosno prijava mora bazirati na više ciljeva održivosti ili je prihvatljivo i samo na jedan, npr. sport kao doprinos ostvarenju Cilja 3 Održivog razvoja : Osigurati održiv razvoj i promicanje blagostanja za ljude svih generacija? 2. Da li je prihvatljiva aktivnost osnivanje sportske zajednice? Naime, ideja projekta je okupiti sportske udruge koje će zajedno provesti aktivnosti i pridonijeti održivosti. Osnivanje sportske zajednice bila bi konkretna aktivnost koja bi osigurala održivost i nakon financijske podrške davatelja sredstava. Hvala na odgovorima.	Sukladno Uputama za prijavitelje, poglavlju 2. Uvjeti prihvatljivosti Prijavitelja/Partnera 2.1.1. Prihvatljivi Prijavitelj, Prijavitelji mogu biti: organizacije civilnoga društva sa sljedećim statusom: - udruga - osnovana, registrirana i djeluje sukladno Zakonu o udrugama, na dan objave poziva registrirana najmanje godinu dana, a registrirana i djeluje u jednom od područja koji su obuhvaćeni ciljevima održivoga razvoja slijedom čega proizlazi da je prihvatljivo da Prijavitelj djeluje u jednom od područja održivog razvoja. Prihvatljiv je doprinos cilju održivog razvoja koji navodite. Upute za prijavitelje ne propisuju obveze udruživanja i ustrojstvenih oblika pravnih osoba/subjekata na razini održivosti, izuzev što boduju elemente održivost projektnih aktivnosti nakon završetka projekta sukladno poglavlju 6.3. Ocjenjivanje projektnih prijedloga, tablici Kriteriji odabira i pitanja za kvalitativnu procjenu.



Poštovani, Obraćam Vam se u vezi prijave na natječaj za hrvatsko-švicarsku suradnju te bih željela razjašnjenje nekoliko detalja vezanih uz obvezne pokazatelje. Naime, molim pojašnjenje u vezi pokazatelja "Broj zaposlenika/volontera organizacija civilnoga društva koji su završili izobrazbu o održivom razvoju" i "Broj zaposlenika odgojno-obrazovnih ustanova / edukatora drugih ustanova koji su završili izobrazbu o održivom razvoju". Zanima me odnose li se ovi pokazatelji isključivo na zaposlenike/volontere/edukatore koji su formalni članovi partnerstva (nositelji i partneri) ili uključuju bilo koje zaposlenike/članove organizacija civilnog društva i odgojno-obrazovnih ustanova, bez obzira na formalno partnerstvo u projektu. Također, molim pojašnjenje vezano uz polazišnu vrijednost koja se treba upisati u prijavni obrazac za ove i druge pokazatelje. Je li potrebno automatski upisati vrijednost "0" i zatim definirati ciljnu vrijednost, ili se u polazišnu vrijednost uključuju volonteri i zaposlenici koji su prošli izobrazbu u posljednjih godinu dana, pet godina ili slično? Unaprijed zahvaljujem na pojašnjenju.	Sukladno Uputama za prijavitelje poglavlje 1.4. Pokazatelji nije propisano da zaposlenici/volonteri organizacija civilnoga društva, odnosno zaposlenici odgojno-obrazovnih ustanova/edukatori drugih ustanova moraju biti isključivo iz organizacija Prijavitelja ili Partnera. Unutar projektnog prijedloga morate dobro obrazložiti financiranje edukacija djelatnika/volontera ne-Partnerskih organizacija, odnosno sukladno poglavlju 4. Prihvatljivost troškova troškovi uključeni u proračun projekta moraju se zasnivati na načelima ekonomičnosti, učinkovitosti i djelotvornosti, tj. navedeni troškovi moraju biti nužni za ostvarivanje očekivanih ishoda i rezultata te temeljeni na tržišnim cijenama. Prilikom ocjenjivanja projektnih prijedloga vodit će se računa o potrebi naznačenih troškova u odnosu na predviđene aktivnosti te opravdanosti visine navedenih troškova. Za polazišnu vrijednost u Obrascu opisa projekta obvezno unosite iznos 0, jer je riječ o polazišnoj vrijednosti unutar projektnog prijedloga na natječaj „Osnaživanje doprinosa organizacija civilnoga društva odgoju i obrazovanju za održivi razvoj“.



1) I Prijavitelj i Partner(i) zajednički moraju imati prethodno iskustvo u provedbi projekata u području održivoga razvoja, obrazovanja, znanosti, istraživanja, socijalnoga uključivanja, rada s mladima i/ili drugim relevantnim područjima iz područja koja su povezana s temom ovoga Poziva Prihvatljivi su projekti neovisno o izvoru financiranja te neovisno o tome je li Prijavitelj ili bilo koji od projektnih Partnera iz projektnoga prijedloga sudjelovao u prijašnjim projektima (koje je provodio sam ili u partnerstvu s drugim Prijaviteljima) kao Prijavitelj ili Partner. Dovoljno je navesti jedan projekt čija vrijednost odgovara najmanje zatraženom iznosu bespovratnih sredstava ili se može navesti više projekata manje vrijednosti koji kumulativno iznose barem traženi iznos u projektnoj prijavi unatrag šest godina. Može li se kumulativno navesti više projekata prijavitelja, obveznog partnera i neobveznih partnera ili se zbrajaju vrijednosti projekata isključivo obveznog partnera i prijavitelja? 2) Je li prihvatljiv trošak nabavke vozila nužnog za provedbu aktivnosti?	Sukladno Uputama za prijavitelje, poglavlju 2.3. Uvjeti prihvatljivosti koji se odnose na Partnera uzima se u obzir kumulativno zbir relevantnih projekata Prijavitelja i svih Partnera unazad šest godina. Sukladno Uputama za prijavitelje, poglavlju 4.1. Prihvatljivi troškovi, Prihvatljivi izravni troškovi su troškovi nabave opreme nužne za provedbu projektnih aktivnosti koja mora biti specificirana po vrsti i iznosu. Također u tom poglavlju stoji kako Vrijednost kupnje strojeva, opreme, namještaja i manjih adaptacijskih radova ne smije premašiti 40 % ukupnih prihvatljivih troškova projekta. Iz čega proizlazi da je nabava vozila u svrhu provedbe projekta prihvatljiv trošak. Valja naglasiti kako će se opravdanost svih troškova, pa tako i ovoga, procjenjivati u okviru kvalitativne procjene projektne prijave te je potrebno dati kvalitetan opis razloga zbog kojega je ovaj trošak nužan za postizanje projektnih ciljeva.
Poštovani, Obraćam se u vezi prijave na natječaj „Osnaživanje doprinosa organizacija civilnoga društva	Sukladno Obrascu opisa projekta predviđeno je da se u pitanju 19. navedu relevantni projekti unazad 6 godina, istodobno u pitanju 20. projekti koji su se provodili prije tog razdoblja, ako imate dodatne projekte.



odgoju i obrazovanju za održivi razvoj“ (2SD-OR).

1. Molim Vas pojašnjenje u vezi pitanja u prijavnom obrascu.

Pitanje br 19 traži Opis prethodnoga iskustva i prepoznatljivost Prijavitelja u području relevantnom za ovaj Poziv kroz provedene projekte u razdoblju od 2019. do 2024. godine. U pitanju br 20 traži se Opis prethodnog iskustva i prepoznatljivosti Prijavitelja u području odgoja i obrazovanja (i obrazovanja za održivi razvoj) te suradnje s odgojno-obrazovnim ustanovama. Potrebno je navesti provedene projekte/programe koji pokazuju kontinuitet dugogodišnjeg rada, nije potrebno opisivati iskustvo od 2019. do 2024. (već opisano u pitanju 19.). Budući da imamo više od 5 relevantnih projekata koje bismo spomenuli u pitanju 19, zanima me je li prihvatljivo u pitanju 20 navesti projekte u području odgoja i obrazovanja iz razdoblja od 2019. do 2024. ako ih nismo spomenuli u pitanju 19?

2. Mora li aktivnost 6. Uključivanje u volonterske aktivnosti od interesa za lokalnu zajednicu, a vezane uz održivi razvoj biti organizirana kao zasebna aktivnost? Naime, u provedbu aktivnosti 1. Osmišljavanje i provedba programa izobrazbe za održivi razvoj bit će uključeni volonteri.

Unaprijed hvala na odgovoru.

Sukladno izmjenama i dopuna Uputa za prijavitelje od 23.svibnja 2025. godine ovog Poziva propisano je da svako dijete/učenik može doprinijeti pojedinom pokazatelju samo jedanput, neovisno o tome u koliko je aktivnosti unutar tog pokazatelja sudjelovao. Međutim, ako ista osoba sudjeluje u aktivnostima koje se odnose na različite pokazatelje, njezin doprinos se bilježi unutar svakog od tih pokazatelja zasebno. Drugim riječima, ukoliko će u aktivnosti Osmišljavanje i provedba programa izobrazbe za održivi razvoj biti uključeni volonteri, te njih brojite pod aktivnosti 6. Uključivanje u volonterske aktivnosti od interesa za lokalnu zajednicu, a vezane uz održivi razvoj.



Poštovani/e, U tekstu Poziva navode se obvezne aktivnosti koje uključuju: (2) jačanje stručnih kapaciteta organizacija civilnoga društva koje provode obrazovanje za održivi razvoj i (3) jačanje stručnih kapaciteta odgojno-obrazovnih ustanova za isto područje. Je li moguće ove dvije aktivnosti spojiti u jednu tako da obje ciljane skupine - edukatori/ce u udrugama i nastavnici/e u školama - zajedno pohađaju program jačanja kapaciteta u trajanju od 20 školskih sati? Hvala na odgovoru, --	Sukladno Uputama za prijavitelje 1.4. Pokazatelji, propisani su pokazatelj Broj zaposlenika/volontera organizacija civilnoga društva koji su završili izobrazbu o održivom razvoju i Broj zaposlenika odgojno-obrazovnih ustanova/edukatora drugih ustanova koji su završili izobrazbu o održivom razvoju s namjerom da zaposlenici/volonteri organizacija civilnoga društva i zaposlenici odgojno-obrazovnih ustanova/edukatori drugih ustanova unaprijede svoje kompetencije o održivom razvoju, prihvatljivo je sudjelovanje u jednoj zajedničkoj izobrazbi o održivom razvoju za ove ciljane skupine Poziva u obveznom trajanju od najmanje 20 školskih sati.
Poštovani, Vezano za Javni poziv na dostavu projektnih prijedloga na program Civilno društvo drugog Švicarskog doprinosa za Osnaživanje doprinosa organizacija civilnoga društva odgoju i obrazovanju za održivi razvoj, referentna oznaka javnoga poziva: 2SD-OR, Molim objašnjenje sukladno Uputama za prijavitelje : 1. Pod navedenim obaveznim pokazateljima naveden je broj djece/mladih koja sudjeluju u projektnim aktivnostima, te je navedeno da minimalno 500 djece/mladih po projektu mora sudjelovati. Također je navedeno da moramo osmisliti i	Sukladno Uputama za prijavitelje poglavlju 1.4. Pokazatelji, za pokazatelj Broj osmišljenih i provedenih programa izobrazbe za održivi razvoj namijenjen djeci i mladima nije propisano u stupcu dokaza postignuća da moraju svih sudionici aktivnosti (minimalni propisani broj po projektu 500 djece i mladih) sudjelovati u programu izobrazbe za održivi razvoj kojega će Nositelj projekta/Partner osmisliti i provesti unutar projekta u trajanju od minimalno 20 školskih sati. Dovoljno je da se osmisli i praktično „isproba“ program te može sudjelovati samo dio sudionika projektnih aktivnosti (djece i mladih) unutar Vašeg projektnog prijedloga, kako bi Nositelj projekta/Partner mogao ocijeniti (evaluirati) što je primjenjivo i održivo za buduću primjenu. Odgovor na Vaše pitanje je dovoljno je da određeni broj djece završi program od 20 sati, a ostali sudjeluju u drugim aktivnostima projekta kojima stječu znanja i vještine (kompetencije) vezane uz održivi razvoj. vezane uz održivi razvoj.



provesti program izobrazbe za održivi razvoj namijenjen djeci i mladima u trajanju od 20 školskih sati tijekom provedbe projekta. Znači li to da svih 500 djece/mladih mora sudjelovati u programu izobrazbe u trajanju od 20 školskih sati? Ili je dovoljno da određeni broj, npr. 75 djece završi program u min trajanju od 20 školskih sati, a ostalih 425 sudjeluje u drugim aktivnostima projekta kojima stječu znanja i vještine (kompetencije) vezane za održivi razvoj, kao npr. volonterske akcije, radionice kraćeg formata (tipa 2 školska sata) i sl. ? 2. Na stranici 29. pod Prihvatljive aktivnosti navedena je aktivnost pod brojem 6. <i>Uključivanje u volonterske aktivnosti</i>, te se nadovezuje na obavezan pokazatelj od 1 volontera koji mora biti uključen u provedbu projektnih aktivnosti – da li to podrazumijeva da moramo imate zasebne volonterske aktivnosti nevezano za edukaciju djece/mladih ili je potreban pokazatelj broja volontera zadovoljen ukoliko volonter sudjeluje u provedbi aktivnosti edukacije djece ili bilo koje druge projektne	Sukladno Uputama za prijavitelje poglavlju 3.5. Prihvatljive aktivnosti 6. Uključivanje u volonterske aktivnosti od interesa za lokalnu zajednicu, a vezane uz održivi razvoj Prijavitelj je obavezan voditi računa o ostvarenju zadanih pokazatelja sukladno poglavlju 1.4. Pokazatelji (pokazatelja „Broj volontera uključenih u provedbu projektnih aktivnosti“, te evidentirati sve volontere uključene u provedbu projektnih aktivnosti). Drugim riječima navedeni pokazatelj je ispunjen ako osoba volontira tijekom organizacije ili provedbe aktivnosti edukacije itd. Pri tom se njegov doprinos mora dokumentirati sukladno dokazu postignuća pokazatelja: ugovor o volontiranju, evidencija sati volontera provedenih u obavljanju volonterskih aktivnosti u sklopu projekta, potvrda o volontiranju (kratkotrajno volontiranje).
--	---



aktivnosti (sastanak partnera, promidžba i sl.)?	
Poštovani, Imam pitanje vezano za pitanja 19. i 20. u prijavnom obrascu. Udruga smo koja je provela projekte vezano za održivi razvoj namijenjene široj lokalnoj zajednici (koje bih navela u odgovoru na 19. pitanje) te projekte vezano za održivi razvoj koje smo proveli u partnerstvu s obrazovno – odgojnim ustanovama (koji odgovaraju na pitanje 20.). Obzirom na dio upute u pitanju 20. <i>nije potrebno opisivati iskustvo od 2019. do 2024. (već opisano u pitanju 19.),</i> zanima me je li u redu u odgovoru na 20. pitanje navesti projekte provedene u partnerstvu s obrazovno odgojnim ustanovama, koje nismo nabrojali u 19. pitanju, a jesu provedeni u periodu od 2019. do 2024.? S poštovanjem,	Sukladno Obrascu opisa projekta (Opisnom obrascu) potrebno je navesti iskustvo relevantno za ovaj Poziv, koji se odnosi na doprinos organizacija civilnoga društva odgoju i obrazovanju za održivi razvoj, zato navedite prije svega takve projekte u pitanju 19.. Istodobno sve projekte koje ste provodili prije 2019. godine iz tog područja navedite u odgovoru na pitanje 20.
Poštovani, 1. Da li se aktivnosti koje provode zaposlenici partnera prikazuju kao trošak za usluge ili trošak za plaće?	Sukladno odgovoru na Pitanja i odgovore 2. krug troškovi, podtočki 4.1.1. Prihvatljivi izravni troškovi su među ostalim naknade za vanjske usluge izravno vezane uz provedbu projektnih aktivnosti: npr. računi za vanjsku uslugu, ugovori o uslugama za odgovarajuće stručne osobe ako projektne aktivnosti podrazumijevaju njihovo sudjelovanje. Ipak, obzirom da se radi o osobi zaposlenoj u partnerskoj instituciji, trošak plaće ili naknade trebao bi se planirati u okviru poglavlja 1 i ne bi se trebao smatrati vanjskom uslugom. Napominjemo kako nema zakonskih zapreka da



2. Da li zaposlenik partnera može biti koordinator i/ili edukator na projektu i istovremeno volonter u udruzi u provođenju neke druge aktivnosti na projektu. Volonter u udruzi bi prošao izobrazbu za održivi razvoj i kao zaposlenik ustanove/partnera provodio edukaciju po školama. 3. Sukladno uputama za prijavitelje u točki 1.4 Pokazatelji, ali i kroz cijeli tekst Uputa za kategoriju ciljane skupine koristi se formulacija „osnovnih i srednjih škola“. Da li to znači da je obavezan uvjet da ciljanu skupinu moraju činiti učenici osnovnih i srednjih škola ili mogu biti učenici samo osnovnih odnosno samo srednjih škola (primjerice da li minimalno 500 djece mogu činiti učenici samo osnovne škole bez učenika srednjih škola)?	partnerska institucija sklapa ugovore o djelu/autorske ugovore sa svojim djelatnicima ukoliko se radi o poslovima koji nisu pokriveni ugovorom o radu odnosno nisu u opisu posla radnog mjesta, a postoji i mogućnost da se za dodatne poslove sklopu dodatak Ugovora o radu, odnosno, moguće je isplatiti i prekovremeni rad. Kod odluke o vrsti ugovora koja će se koristiti za ugovaranje izvođenja projektnih aktivnosti mora se voditi računa i o zakonskim odredbama koje utvrđuju kao privremene i povremene (pa se mogu ugovarati putem ugovora o djelu ili autorskog ugovora) odnosno voditi računa o tome radi li se ipak o dugotrajnijim i redovitim aktivnostima koji spadaju u djelokrug ugovora o radu. Sukladno Uputama za prijavitelje izmjenama i dopunama od 23. svibnja 2025. godine zaposlenik Partnera može biti koordinator/edukator na projektu, te volonter u udruzi u provođenju neke druge aktivnosti. Upute za prijavitelje u poglavlju 1.4. Pokazatelji propisuju za pokazatelj Broj djece predškolskoga uzrasta/učenika osnovnih i srednjih škola (mladih) koji sudjeluju u projektnim aktivnostima kojima stječu znanja i vještine (kompetencije) vezane za održivi minimalni iznos pokazatelja 500 djece/mladih po projektu. Pri tom kosa crta podrazumijeva djece ili mladih. Prihvatljivo je da ciljnu skupinu čine ili djeca ili mladi, odnosno ili osnovnih ili srednjih škola.
---	--



4. Mogu li škole biti samo izravni korisnici projektnih aktivnosti ili svaka mora biti partner - to nam je malo nejasno iz natječajne dokumentacije. Da li se suglasnost nadležnog ministarstva za provedbu edukativnih aktivnosti u obrazovnim ustanovama može ishoditi nakon Odluke o odabiru i potpisivanja ugovora? Da li je dovoljno da udruga koja je partner ima suglasnost za provedbu navedenog projekta po školama? 5. Molimo pojašnjenje o obveznom pokazatelju: "Broj osmišljenih i provedenih programa izobrazbe za održivi razvoj namijenjen djeci i mladima, osmišljene i provedeni od strane Korisnika/Partnera u trajanju od minimalno 20 školskih sati". Jedna od aktivnosti programa edukacije učenika je i postavljanje informativno-edukativne izložbe s eksponatima u prikladan prostor škole u trajanju od tjedan dana. Za to vrijeme učenici svih razreda posjećuju izložbu te ih nastavnik u sklopu formalnog obrazovanja potiče na raspravu o problematici održivog razvoja. Da li i kako se može takvu aktivnost vremenski valorizirati	Odgojno-obrazovne ustanove su obvezni Partneru sukladno Uputama za prijavitelje poglavlju 2.2. Prihvatljivi Partneri gdje stoji: Prijavitelj mora djelovati u partnerstvu s najmanje jednom odgojno-obrazovnom ustanovom koja je osnovana u Republici Hrvatskoj, i djeluje u području predškolskoga i/ili osnovnoškolskoga i/ili srednjoškolskoga odgoja i obrazovanja. Uloga Prijavitelja i Partnera u provedbi mora biti jasno naznačena u projektnom prijedlogu. Ukoliko udruga Partner provodi program izobrazbe po školama, tad mora imati suglasnost za provedbu navedenog programa/projekta/izobrazbe u školama. Sukladno Uputama za prijavitelje, poglavlju 1.4. Pokazatelji pokazatelju Broj osmišljenih i provedenih programa izobrazbe za održivi razvoj namijenjen djeci i mladima sukladno propisanom dokazu postignuća ovog pokazatelja Planu i programu izobrazbe s obveznim sadržajem programa (ciljevi, opis aktivnosti, korisnici) vi ćete u svoj program uključiti vrijeme potrebno za raspravu o problematici održivog razvoja sa učenicima svih razreda.
--	--



u svrhu ostvarenja uvjeta osmišljavanja programa izobrazbe u trajanju od najmanje 20 školskih sati ? Unaprijed hvala na odgovoru.	
Poštovana, molimo vas za odgovor na još jedno pitanje. Projekt namjeravamo prijaviti u partnerstvu s više škola. U slučaju da projekt bude odobren, a pri dostavi tražene dodatne dokumentacije, ukoliko bi jedna od škola partnera bila iz niza razloga u nemogućnosti dostaviti traženu dokumentaciju (npr. došlo je do promjene ravnatelja/ice i nova ovlaštena osoba ne želi dostaviti potvrdu da se protiv nje ne vodi kazneni postupak), da li bi to ugrozilo cijeli projekt ili bi bilo moguće samo tu jednu školu partnera maknuti iz projekta? Šansa za tako nešto je zaista mala, ali evo provjeravamo za svaki slučaj.	Upute za prijavitelje u poglavlju 2.2. Prihvatljivi Partneri jasno propisuju da se sa svim Partnerima treba sklopiti Partnerski sporazum, odmah nakon potpisivanja ugovora o dodjeli financijskih sredstava, te je predložak ugovora dio natječajne dokumentacije ovog Poziva. Razlog tome je činjenica da Partnerstvo treba potvrditi i dogovorno provoditi, ukoliko Vaš Partner već prije početka projekta (pod pretpostavkom da Vaš projekt bude izabran za financiranje) ne dostavlja traženu dokumentaciju tad nije odgovarajući Partner na ovakvoj vrsti projekata.
Poštovani, zanimam nas: 1. koje sve dokumente treba dostaviti partner, udruga iz Švicarske prilikom podnošenja projektnog prijedloga na Poziv: Osnaživanje doprinosa organizacija civilnoga društva odgoju i obrazovanju za održivi razvoj? 2. prema Izjavi partnera u privitku trebamo li tražiti ponovnu ovjeru	Partner iz Švicarske sukladno Uputama za prijavitelje ovog poziva treba dostaviti u fazi prijave projektnog prijedloga Izjava Partnera o istinitosti podataka i ispunjavanju preduvjeta za sudjelovanje u postupku dodjele bespovratnih sredstava i presliku odgovarajućeg temeljnog akta, te supotpisati i ovjeriti Izjavu o partnerstvu skupa sa Prijaviteljem. Izjave Prijavitelja i Partnera te Izjava o partnerstvu moraju biti odgovarajuće popunjene inače nećete moći proći administrativnu provjeru na ovom pozivu. Zatražite ponovnu ovjeru.



jer potpis i pečat nije u kućici za ovjeru Partnera ili osoba ovlaštena za zastupanje Prijavitelja može potpisati i ovjeriti ispod za to predviđenog mjesta? S poštovanjem,	
Poštovani, molimo pojašnjenje vezano uz 20. pitanje u obrascu za prijavu projekta <i>20. Opis prethodnog iskustva i prepoznatljivosti Prijavitelja u području odgoja i obrazovanja (i obrazovanja za održivi razvoj) te suradnje s odgojno-obrazovnim ustanovama. Potrebno je navesti provedene projekte/programme koji pokazuju kontinuitet dugogodišnjeg rada, nije potrebno opisivati iskustvo od 2019. do 2024. (već opisano u pitanju 19.).</i> PITANJE: Projekt predstavlja kraći period provedbe od programa, kako smatrate da projekt može pokazati kontinuitet dugogodišnjeg rada? <i>Opisati razdoblje prije toga ako je Prijavitelj provodio odgojno-obrazovne projekte/programme duže od 6 godina.</i> PITANJE: Na što mislite kad kažete razdoblje prije toga? Prije čega? Prije 2019.? Što ako su navedeni projekti pod 19. pitanjem dovoljno jasni i odnose se upravo na područje odgoja i obrazovanja?	Sukladno Obrascu opisa projekta u pitanju 19. trebate opisati svoje projektno iskustvo od 2019. do 2024. godine i to navodeći projekte koji su relevantni za područje ovog Poziva. U pitanju 20. navodi se također opis prethodnog iskustva i prepoznatljivosti Prijavitelja u području odgoja i obrazovanja (i obrazovanja za održivi razvoj) te suradnji s odgojno-obrazovnim ustanovama. Potrebno je navesti projekte/programme u značenju projekte ili programe, ako imate i jedno i drugo tad oboje, koji pokazuju kontinuitet dugogodišnjeg rada. Navodite projekte/programme u vremenskom rasponu prije 2019. godine pa unazad iz 2018., 2017. godini i tako dalje već datirane u godinama kad ste navedene projekte/programme provodili (ako je primjenjivo). Sukladno Uputama za prijavitelje, odlomku 6.3. Ocjenjivanje projektnih prijedloga tablici Kriteriji odabira i pitanjima za kvalitativnu procjenu dodatno će se bodovati iskustvo u provedbi odgojno obrazovnih programa/PROJEKATA te će dodatnih 5 godina dobiti oni s više od 6 godina iskustva. Ako ste opisali svoje projekte/programme u 19. pitanju tad ste odgovorili na to pitanje, već prema godinama Vašeg iskustva u provedbi projekata obrazovanja (relevantnih za ovaj Poziv) ako se tim područjem bavite od 1- 3 godine dobivate 1 od, a 4-6 godina dobivate 3 boda.



Jako je nejasno pitanje te molimo detaljno objašnjenje.	
Poštovani, Nadovezujem se na prethodna pitanja uz još jedan upit: Ispunjava li švicarski partner Izjavu Partnera i Izjavu o partnerstvu na engleskom jeziku, kako je uključeno u set dokumentacije Poziva na engleskom jeziku?	Poštovana, Odgovor je da švicarski Partneri popunjavaju na engleskom jeziku navedene izjave iako je prihvatljivo da švicarski Partner popuni i potpiše na hrvatskom Izjavu Partnera i Izjavu o partnerstvu.
Poštovani, molim vas nekoliko informacija vezanih uz dokumentaciju navedenu u Uputama za prijavitelje kojom se dokazuje prihvatljivost prijavitelja i partnera. 1) PRIHVATLJIVOST PRIJAVITELJA Za prijavitelje ste naveli da je jedan od uvjeta: "-U temeljnom aktu (statutu) ima utvrđeno neprofitno djelovanje te je upisan u Registar neprofitnih organizacija i vodi transparentno financijsko poslovanje u skladu s propisima o računovodstvu neprofitnih organizacija te navodite da se isto nalazi u Registaru neprofitnih organizacija te da se transparentnim financijskim poslovanjem smatra se da je neprofitna organizacija, sukladno Zakonu o financijskom poslovanju i računovodstvu neprofitnih organizacija, upisana u Registar neprofitnih organizacija te da je	1.Sukladno Uputama za prijavitelje poglavlju 5.1. Način podnošenja projektnih prijedloga dovoljno je da se financijski izvještaj za prošlu godinu nalazi u Registru neprofitnih organizacija, a u slučaju da financijsko izvješće udruge nije dostupno u Registru neprofitnih organizacija tada se dostavlja ovjerena i potpisana potvrda FINE o preuzetom godišnjem financijskom izvještaju za prethodnu poslovnu godinu.

pravovremeno dostavila FINA-i
sljedeće izvještaje:

- Obveznici dvojnoga knjigovodstva bilancu, godišnji izvještaj o prihodima i rashodima i bilješke za prethodnu poslovnu godinu ili
- Obveznici jednostavnoga knjigovodstva godišnji financijski izvještaj o primicima i izdacima za prethodnu poslovnu godinu i bilješke ili
- Izjavu o neaktivnosti"

PITANJE: Je li ovdje dovoljno da se tablica prihoda/rashoda i bilanca nalaze u Registru neprofitnih organizacija ili vam prilikom prijave treba dostaviti financijsko izvješće za prošlu godinu + potvrdu FINA da je izvješće zaprimljeno?

2) PRIHVATLJIVOST PARTNERA:
Što se tiče dokumentacije kojom se dokazuje prihvatljivost hrvatskih partnera navodite da je jedan od uvjeta da partner "2. Ispunjava obveze koje se odnose na financijsko izvještavanje propisane odgovarajućim zakonom." Te kažete da se:

"provjerava je li Partner pravovremeno predao godišnji financijski izvještaj za prethodnu poslovnu godinu.

Za pojedine Partnere, ovisno o vrsti pravnoga oblika, provjera se obavlja kroz sljedeće izvore:

- zadruga i ustanova koje su upisane u Registar neprofitnih organizacija; predan godišnji financijski izvještaj za prethodnu poslovnu godinu vidljiv u Registru neprofitnih organizacija,

2. Sukladno Uputama za prijavitelje JLP(R)S, javna ustanova, za JLP(R)S-e, javne ustanove, za koje su podaci o predanim financijskim izvještajima javno dostupni u Registru proračunskih i izvanproračunskih korisnika (na RKPFI portalu Ministarstva financija Republike Hrvatske dostupnom na poveznici: <https://rkpfi.drzavna-riznica.hr/RKPFI/Login>). Podatke o ispunjavanju obveza koje se odnose na financijsko izvještavanje provjerit će Ured za udruge na temelju podataka objavljenih u predmetnom Registru)

Nije potrebno dostavljati izvješća za javne ustanove korisnike državne riznice, vrtići/škole Partneri bi morali imati uvid u svoje podatke u državnoj riznici, odnosno njihova knjigovodstva/računovodstva.

Pokušajte na ovoj poveznici:

[Financijsko izvještavanje u sustavu proračuna i Registar proračunskih i izvanproračunskih korisnika](https://rkpfi.drzavna-riznica.hr/PORTAL/Rkp)
<https://rkpfi.drzavna-riznica.hr/PORTAL/Rkp>.



- JLP(R)S, javna ustanova, : za JLPRS-e, javne ustanove, za koje su podaci o predanim financijskim izvještajima javno dostupni u Registru proračunskih i izvanproračunskih korisnika (na RKPI portalu Ministarstva financija Republike Hrvatske dostupnom na poveznici: <https://rkpi.drzavna-riznica.hr/RKPI/Login>). Podatke o ispunjavanju obveza koje se odnose na financijsko izvještavanje provjerit će Ured za udruge na temelju podataka objavljenih u predmetnom Registru)."

PITANJE: S obzirom da na navedenom linku ne mogu doći do financijskog izvješća srednjih škola u RH nego me isti vodi na prijavu na e-Građane te nakon prijave ne nudi upis subjekta za kojeg se traži godišnje financijsko izvješće, možete li mi reći da li je za prijavu projekta dovoljno da se škole partneri očituju da se njihovo godišnje financijsko izvješće nalazi na navedenom portalu ili je potrebno da škole ipak dostave svoja godišnja financijska izvješća za prošlu godinu + potvrdu od FINA da je izvješće zaprimljeno?

3) PRIHVATLJIVOST ŠVICARSKOG PARTNERA:

Treba li i švicarski partner isto tako dostaviti financijsko izvješće za prošlu godinu?

Naime, u tablici uvjeta za švicarskog partnera ne nalazim ništa vezanu uz financiju u ovom periodu prijave projekta. Navodi

3.Švicarski Partneri ne dostavljaju svoja financijska izvješća već isključivo Izvadak iz registra dugovanja pred potpis ugovora o dodjeli financijskih sredstava.



se da se potvrda o plaćanju nameta državi dokazuje Izvadkom iz Švicarskog registra dugovanja za švicarske organizacije (Extract from the Swiss debt collection register) ili Izvadak na EasyGov.swiss online platformi nakon odabira projekta za sufinanciranje. 4) PROVJERA FINANCIJSKOG KAPACITETA: 4.1 - S obzirom na to da u Opisnom obrascu kod prijavitelja i partnera postoji prostor za upis ukupno 5 projekata (te za Prijavitelja i 6 dugogodišnjih programa) provedenih u području obrazovanja za održivi razvoj/rada s odgojno-obrazovnim ustanovama, znači li "dostatan financijski kapacitet za provedbu" da kada se zbroje svi uneseni projekti/programi prijavitelja i partnera, oni svi zajedno moraju prelaziti cifru od najmanje 260.000 EUR? 4.2 - Kada u opisu dugogodišnjeg programa (PITANJE 19.) upisujemo iznos dobivenih sredstava znači li to da moramo od istog oduzeti iznos projekta već navedenog u odgovoru na prethodno pitanje (PITANJE 20.)? Naime, svi naši projekti pripadaju nekom od Tatavakinih dugogodišnjih programa pa nam je bitno da znamo zanima li vas ukupna vrijednost cijelog	4.Sukladno Uputama za prijavitelje, poglavlju 2.3. Uvjeti prihvatljivosti koji se odnose na Partnera, Prijavitelj i Partner kumulativno moraju ispunjavati uvjete i Prijavitelj i Partner(i) odnosno zajednički moraju imati prethodno iskustvo u provedbi projekata u području održivoga razvoja, obrazovanja, znanosti, istraživanja, socijalnoga uključivanja, rada s mladima i/ili drugim relevantnim područjima iz područja koja su povezana s temom ovoga Poziva. Dodatno, kumulativno moraju imati iskustvo u provedbi projekata, čija financijska vrijednost odgovara najmanje zatraženom iznosu bespovratnih sredstava u okviru ovoga Poziva. Najmanje zatraženi iznos je 175.000,00 EUR. Prihvatljivi su projekti neovisno o izvoru financiranja te neovisno o tome je li Prijavitelj ili bilo koji od projektnih Partnera iz projektnoga prijedloga sudjelovao u prijašnjim projektima (koje je provodio sam ili u partnerstvu s drugim Prijaviteljima) kao Prijavitelj ili Partner. Dovoljno je navesti jedan projekt čija vrijednost odgovara najmanje zatraženom iznosu bespovratnih sredstava ili se može navesti više projekata manje vrijednosti koji kumulativno iznose barem traženi iznos u projektnoj prijavi unatrag šest godina. 4.2.Kod opisa iskustava držite se vremenskog razdoblja, u pitanju 19. od 2019. do 2024., a u pitanju 20. od 2019. godine unazad. Pri tome vodite računa da odgovor na pitanje 19. odlučuje jeste li uopće kapacitirani za prijavu na ovaj Poziv. Dodatno, pitanje 20. i odgovor na njega kvalificirati će Vašu organizaciju za dodatne bodove temeljem iskustva u radu na projektima /programima odgoja i obrazovanja (uključivo obrazovanja za održivi razvoj).
---	---



programa ili njegova vrijednost bez posebno izdvojenog projekta u odgovoru na PITANJE 19.	
Poštovani, Dodajem još jedno pitanje: Kroz projekt bismo razvili obrazovni program o održivom razvoju za učenike, koji bismo potom pilotirali i proveli u školama partnerima. Drugu udrugu partnera na projektu bismo obučili za provođenje programa, koji bi oni potom proveli u školi u svojoj lokalnoj sredini. Zanima me, treba li ta škola već sad biti imenovana i prijavljena kao partner na projektu ili postoji mogućnost naknadnog dodavanja partnerske organizacije tijekom provedbe projekta, kad udruga partner identificira školu u kojoj će provodi program na temelju procjene potreba?	Sukladno Uputama za prijavitelje partnerske organizacije su uvjet prijave na ovaj Poziv, poglavlje 2.2. Prihvatljivi Partneri -Prijavitelj mora djelovati u partnerstvu s najmanje jednom odgojno-obrazovnom ustanovom koja je osnovana u Republici Hrvatskoj, i djeluje u području predškolskoga i/ili osnovnoškolskoga i/ili srednjoškolskoga odgoja i obrazovanja.
Poštovani, ovim putem Vam dostavljamo naša pitanja: - Koristimo Linux sustav. Ukoliko slučajno naš sustav napravi kakve neznatne izmjene (npr. font istog naziva izgleda drugačije na obrascu na našim računalima, u usporedbi s istim obrascem otvorenom na Windowsima) po obrascima za prijavu projekta hoće li to biti prihvatljivo? - Dostavljamo li za partnera iz Švicarske Izjavu partnera i Izjavu o partnerstvu na hrvatskom ili na engleskom jeziku?	Sukladno Uputama za prijavitelje i Obrascu opisa projekta nije propisano da morate koristiti isključivo Windows sustav, stoga su i prijave unutar kojih je u Obrazac opisa ovog Poziva popunjen korištenjem drugih sustava prihvatljive. S napomenom da obrazac mora izgledati isto ili gotovo isto kao original unutar Windows sustava pri tom su sitnije razlike u izgledu obrasca prihvatljive. Dostavite na engleskom jeziku, mada su prihvatljive obje varijante.



Unaprijed hvala.	
Poštovani, kako bismo bili sigurni dostavljamo upit vezano uz studijska putovanja u okviru projekta. Možemo li organizirati putovanje u bilo koju zemlju? Obzirom da je Finska obrazovna politika snažno usmjerena na održivi razvoj, integrirajući ekološke, društvene i ekonomske aspekte u sve razine obrazovanja, plan nam je posjetiti Finsku. Možemo li putovati u Finsku ili samo u Švicarsku?	Sukladno Uputama za prijavitelje, poglavlju 3.2. Lokacija aktivnosti projekta se moraju provoditi na području Republike Hrvatske, odnosno u korist ciljanih skupina na području Republike Hrvatske. Ukoliko je to opravdano i nužno za postizanje ciljeva projekta, pojedine aktivnosti (npr. studijska putovanja) moguće je organizirati izvan Republike Hrvatske i to isključivo na području Švicarske Konfederacije i Europske unije. Projektne aktivnosti koje se provode izvan granica Republike Hrvatske ne smiju prelaziti 15 % ukupno prihvatljivih troškova projekta. Možete putovati na studijsko putovanje i u Finsku, jer je ona članica Europske unije.
Poštovani, Molimo vas odgovor na naše pitanje, ako se ne javljamo kasno, S obzirom na odgojno obrazovne institucije koje želimo uključiti u naš projekt, imamo pitanje vezano uz natječaj osnaživanje doprinosa OCD-a odgoju i obrazovanju za održivi razvoj. 1. Je li dozvoljeno angažirati zaposlenike partnerskih škola preko ugovora o djelu za obavljanje poslova u projektu izvan radnog vremena. Točnije, nastavnici bi bili angažirani za određene aktivnosti koje bi obavljali u radnom vremenu (sudjelovanje na edukacijama i slično), a neke aktivnosti bi obavljali izvan svog radnog vremena (npr. izrada priručnika...). I - ako škola (u ovom slučaju partner) može sklapati ugovor o Anex Ugovora o	Sukladno Uputama za prijavitelje, 4.1. Prihvatljivi troškovi, podtočki 4.1.1. Prihvatljivi izravni troškovi su među ostalim naknade za vanjske usluge izravno vezane uz provedbu projektnih aktivnosti: npr. računi za vanjsku uslugu, ugovori o uslugama za odgovarajuće stručne osobe ako projektne aktivnosti podrazumijevaju njihovo sudjelovanje. Što se tiče zaposlenika partnerskih škola, trošak plaće ili naknade trebao bi se planirati u okviru poglavlja 1 i ne bi se trebao smatrati vanjskom uslugom. Međutim, napominjemo kako nema zakonskih zapreka da partnerska organizacija sklapa ugovore o djelu/autorske ugovore sa svojim zaposlenicima, ako se radi o poslovima koji nisu pokriveni ugovorom o radu, odnosno nisu u opisu posla radnog mjesta, a postoji i mogućnost da se za dodatne poslove sklopi dodatak ugovora o radu, odnosno, moguće je isplatiti i prekovremeni rad. Kod odluke o vrsti ugovora koja će se koristiti za ugovaranje izvođenja projektnih aktivnosti mora se voditi računa i o zakonskim odredbama koje utvrđuju kao privremene i povremene (pa se mogu ugovarati putem ugovora o djelu ili autorskog ugovora), odnosno treba voditi računa o tome radi li se ipak o dugotrajnijim i redovitim aktivnostima koje spadaju u djelokrug ugovora o radu.



radu / ugovor o djelu / ugovor o autorskom djelu sa svojim djelatnikom - gdje se obrascu budžeta projekta upisuje taj trošak, u trošak osoblja ili u ostale troškove? Srdačan pozdrav, --	
Poštovani, s obzirom na to da u sklopu projekta planiramo uključiti stranog partnera – konkretno švicarsku organizaciju – molimo vas za pojašnjenje: Na koji način će se dio proračuna koji je namijenjen stranom partneru (otprilike 10 % ukupnog budžeta) moći njima biti uplaćen? Također, na koji način će strani partner pravdati taj dio sredstava prema pravilima ovog natječaja? Unaprijed zahvaljujemo na odgovoru i srdačno vas pozdravljamo.	Sukladno Uputama za prijavitelje, poglavlju 2.3. Uvjeti prihvatljivosti koji se odnose na Partnera, Partneri aktivno sudjeluju u provedbi projekta, a troškovi koje pritom ostvaruju prihvatljivi su u istoj mjeri kao i troškovi koje ostvaruje Prijavitelj. Sve isplate idu nositelju projekta, a nositelj dalje sredstva isplaćuje partnerima za njihove troškove. Točnije u proračun unosite troškove Partnera već prema vrsti, ako je riječ o trošku plaće unosite ih u poglavlju 1 (udio radnoga vremena koje osoba provodi na provedbi projektnih aktivnosti). Zatim, dalje prema poglavljima Obrasca proračuna projekta unosite troškove koje ste planirali za švicarskog Partnera. Sukladno obrascu ugovora o dodjeli financijskih sredstava važećeg za ovaj Poziv, radi kontrole namjenskoga korištenja sredstava Nositelj projekta (uspješni Prijavitelj) se obvezuje Uredu za udruge u pravilu svakih šest mjeseci dostavljati međuizvještaje o napretku projekta u Excel formatu, putem elektroničke pošte, a koji se sastoje od: a) opisnog dijela međuizvještaja i priloga vezanih za provedbu projekta i (b) financijskog dijela međuizvještaja i priloga (dostavljaju se isključivo u elektroničkom obliku), <u>a dostavlja se dokumentacija za stvarno nastale i plaćene troškove sukladno važećim propisima i standardnoj računovodstvenoj praksi.</u>
Poštovani, imamo tri pitanja: 1. U poglavlju 1.3. Uputa za prijavitelje 2SD-OR navode se ciljne skupine poziva. Da li je nužno da sve navedene ciljne skupine budu obuhvaćene	Sukladno Uputama za prijavitelje, poglavlju 1.4. Pokazatelji, pokazatelju Broj djece predškolskoga uzrasta/učenika osnovnih i srednjih škola (mladih) koji sudjeluju u projektnim aktivnostima kojima stječu znanja i vještine (kompetencije) vezane za održivi razvoj propisan je minimalni iznos pokazatelja minimalno 500 djece/mladih po projektu pri čemu kosa crta ima značenje riječi ili. Nije obvezno sve ciljne skupine uključiti u projektni prijedlog. Također, prihvatljivo je ili 500 djece ili 500 mladih uključiti



projektom - konkretno, da li je nužno da uz djecu predškolskog uzrasta u aktivnostima (posebice aktivnosti 1.) budu uključeni učenici osnovnih i srednjih škola (mladi). 2. Da li u kontekstu doprinosa pokazatelju "Broj djece predškolskog uzrasta/učenika osnovnih i srednjih škola (mladih) moraju biti obuhvaćeni i djeca predškolskog uzrasta i učenici osnovnih škola i učenici srednjih škola u jednom projektnom prijedlogu. Ili je moguće da projekt obuhvati samo jednu od navedenih skupina (npr. samo predškolski uzrast ili samo učenike osnovnih ili srednjih škola) ili npr. dvije od tri navedene skupine. 3. Vezano uz predaju projektne prijave, molimo vas informaciju koliko je ograničenje za zaprimanje elektroničke pošte i da li se dokumentacija može staviti na link zbog veličine dokumenata (npr. statuti, financijska izvješća i sl. mogu zauzeti značajan prostor).	u projektne aktivnosti tako ispuniti pokazatelj Broj djece predškolskoga uzrasta/učenika osnovnih i srednjih škola (mladih) koji sudjeluju u projektnim aktivnostima kojima stječu znanja i vještine (kompetencije) vezane za održivi razvoj. Također, u Uputama za prijavitelje, poglavlju 5.1. Način podnošenja projektnog prijedloga ukoliko projektna prijava sadrži dokumente čija veličina datoteka u elektroničkom obliku prelazi zadano maksimalno ograničenje veličine poslužitelja elektroničke pošte, natječajna dokumentacija može se poslati u nekoliko uzastopnih poruka elektroničke pošte.
Poštovani, ovim putem dostavljamo Vam sljedeće pitanje: Mogu li se sati volontiranja volontera partnerske udruge, koji doprinose provedbi projekta (npr. podrška/angažman volontera prilikom organizacije volonterskih akcija - nabava materijala, distribucija letaka s ciljem informiranja šire javnosti, podjela okrijepe za volontere tijekom akcije) smatrati sufinanciranjem	Sukladno Uputama za prijavitelje, vrijednost odrađenih volonterskih sati ostvarenih sudjelovanjem u projektnim troškovima nije prihvatljiva za prikaz dijela iznosa obveznog sufinanciranja. Sukladno Uputama za prijavitelje poglavlju 1.5. Ukupna financijska sredstva i iznos sredstava projekti se mogu financirati u iznosu od najviše 90 % ukupnih prihvatljivih troškova projekta, pri čemu su potencijalni Prijavitelji dužni osigurati sufinanciranje preostalih 10 % (ili više) iz vlastitih sredstava ili drugih izvora. Ured za udruge svake godine raspisuje Javni poziv za podnošenje prijave za sufinanciranje projekata organizacija civilnoga društva ugovorenih u okviru programa Europske unije i inozemnih fondova. Trenutno je u tijeku javno



projekta? Ukoliko je navedeno moguće, koliko iznosi vrijednost volonterskog sata? Unaprijed hvala.	savjetovanje na portalu e-Savjetovanja o Nacrtu Pravila za sufinanciranje projekata organizacija civilnoga društva ugovorenih u okviru programa Europske unije i inozemnih fondova za 2025. godinu (https://esavjetovanja.gov.hr/ECon/MainScreen?entityId=30445). U Nacrtu Pravila na popisu prihvatljivih programa nalazi se i Švicarsko - hrvatski program suradnje – drugi Švicarski doprinos, za koji je planirano sufinanciranje do 80% obveznog udjela nositelja i partnera (ukoliko je partner prihvatljiv za sufinanciranje) u projektu. Savjetovanje traje do 28.5.2025., nakon čega ćete Pravila za sufinanciranje projekata organizacija civilnoga društva ugovorenih u okviru programa Europske unije i inozemnih fondova za 2025. godinu moći pronaći na stranicama Ureda za udruge.
Poštovani, jesu li prihvatljivi troškovi manjih infrastrukturnih radova kao što su učionica na otvorenom i izgradnja manjeg amfiteatra? Hvala	Sukladno Uputama za prijavitelje, poglavlju 4.1. Prihvatljivi troškovi, 4.1.1. Prihvatljivi izravni troškovi Vrijednost kupnje strojeva, opreme, namještaja i manjih adaptacijskih radova ne smije premašiti 40 % ukupnih prihvatljivih troškova projekta. Također, kod ocjenjivanja Vašeg projektnog prijedloga bodovati će se financijska i ekonomska opravdanost troškova. Točnije, sukladno poglavlju 4. Prihvatljivost troškova troškovi uključeni u proračun projekta moraju se zasnivati na načelima ekonomičnosti, učinkovitosti i djelotvornosti, tj. navedeni troškovi moraju biti nužni za ostvarivanje očekivanih ishoda i rezultata te temeljeni na tržišnim cijenama.
Poštovani, ovim putem dostavljamo Vam sljedeće pitanje: Treba li švicarski partner u ovoj fazi natječajnog postupka dostaviti financijsko izvješće u elektroničkom formatu? Naime, nije nam jasna odredba na str. 38 gdje piše da Prijavitelj i svi Partneri osim udruga i zaklada iz poglavlja 2.1.1. trebaju dostaviti financijsko izvješće (ukoliko nije dostupno. Naime, poglavlje 2.1.1. se odnosi na prijavitelje.	Sukladno Uputama za prijavitelje, poglavlju 5. Postupak prijave, U slučaju da financijsko izvješće udruge nije dostupno u Registru neprofitnih organizacija tada se dostavlja ovjerena i potpisana potvrda FINE o preuzetom godišnjem financijskom izvještaju za prethodnu poslovnu godinu. Napomena da svi Prijavitelj i svi Partneri osim udruga i zaklada iz poglavlja 2.1.1. za JLP(R)S-e, ustanove za koje su podaci o predanim financijskim izvještajima javno dostupni u Registru proračunskih i izvanproračunskih korisnika (na RKPFI portalu Ministarstva financija Republike Hrvatske provjerit će Ured za udruge u postupku administrativne provjere- se odnosi na hrvatske organizacije Prijavitelje i Partnere. Za švicarske organizacije vrijedi kao što je navedeno u tablici 6. Pregled uvjeta prihvatljivosti i izvora provjere uvjeta prihvatljivosti za švicarske Partnere udruge, zaklade,



	zadruge, ustanove, kantone i općine-poglavlja 2.3. Uvjeti prihvatljivosti koji se odnose na Partnera.
Poštovani, ovim putem dostavljamo Vam sljedeće pitanje: Ispunjava li švicarski partner u obrascu opisa projekta sljedeći podatak naveden pod 2b: Registration number in the principal registry Unaprijed hvala.	Ukoliko je Partner švicarska organizacija koja se ne registrira u matičnoj zemlji (udruga) tad ne popunjava tu stavku.
Poštovani, 1. Područje provedbe projekta je PGŽ. Dio projektnih aktivnosti provodio bi se i u nekim školama u virovitičkoj i osječkoj županiji. Da li se temeljem toga mogu dodijeliti bodovi ili jedino ako se sve aktivnosti provode na području županije I. i II. skupine? 2. Da li je li trošak plaće koordinatora aktivnosti prihvatljiv kao direktni trošak? Može li koordinator aktivnosti i administrator biti djelatnik zaposlen u partnerskoj ustanovi? Da li svaki partner mora/ može imati voditelja, koordinatora i administratora za svoj dio aktivnosti na projektu?	Sukladno Uputama za prijavitelje, poglavlju 6.3. Ocjenjivanje projektnih prijedloga Napomeni o provođenju projekata u jedinicama lokalne i regionalne samouprave u skladu s odlukom o razvrstavanju lokalnih i regionalnih jedinica samouprave prema stupnju razvijenosti ako Prijavitelj/Partner provodi projekt u jednoj županiji svrstanoj u I. ili II. skupinu prema stupnju razvijenosti -1 bod, Prijavitelj/Partner provodi projekt u 2 županije svrstane u I. ili II. skupinu prema stupnju razvijenosti -3 boda, Prijavitelj/Partner provodi projekt u 3 i više županija svrstanih u I. ili II. skupinu prema stupnju razvijenosti - 5 bodova. Slijedom čega se broji u koliko županija grupe I. i II. provodite projektne aktivnosti, a prema stupnju razvijenosti klasificiranih županija. Troškovi plaća su prihvatljivi izravni troškovi, sukladno Uputama za prijavitelje poglavlju 4.1.1. Prihvatljivi izravni troškovi su: – plaće voditelja/koordinatora projekta i plaće drugih osoba koje izravno sudjeluju u provedbi projektnih aktivnosti, odnosno izravno doprinose ostvarenju jednoga ili više ciljeva projekta, i to prema udjelu radnoga vremena koje osoba provodi na provedbi projektnih aktivnosti [uključujući sve pripadajuće poreze i prireze, doprinose iz plaće, dodatke na plaću koji proizlaze iz zakona, propisa i/ili internih akata organizacija/institucija, a dodjeljuju se



Unaprijed zahvaljujem na odgovoru.	temeljem radnoga odnosa; prihvatljive naknade troškova prema odredbama Pravilnika o porezu na dohodak, prehrana, prijevoz, prigodne nagrade radniku u stvarno isplaćenom iznosu, a najviše do neoporezivoga godišnjega iznosa koje su internim aktima organizacije ugovorena prije objave ovih Uputa za prijavitelje; naknade plaće za koje poslodavac ne može dobiti povrat iz drugih izvora (npr. bolovanje do 42 dana); druge osobne primitke u skladu s važećim radnim zakonodavstvom]; Partnerska ustanova može imati svog koordinatora aktivnosti, također, zapošljavanje voditelja/koordinatora i administratora za svakog Partnera na projektu mora biti opravdano opsegom aktivnosti koji planirate provoditi unutar Vašeg projektnog prijedloga. Istodobno, sukladno poglavlju 6.3. Ocjenjivanje projektnih prijedloga bodovati će se financijska i ekonomska opravdanost troškova. Točnije, sukladno poglavlju 4. Prihvatljivost troškova troškovi uključeni u proračun projekta moraju se zasnivati na načelima ekonomičnosti, učinkovitosti i djelotvornosti, tj. navedeni troškovi moraju biti nužni za ostvarivanje očekivanih ishoda i rezultata te temeljeni na tržišnim cijenama. Prilikom ocjenjivanja projektnih prijedloga vodit će se računa o potrebi naznačenih troškova u odnosu na predviđene aktivnosti te opravdanosti visine navedenih troškova.
Molimo pojašnjenje vezano uz elemente poziva kako su navedeni u Uputama za prijavitelje. 1. Osmišljen je program o održivom razvoju u trajanju od 20 školskih sati. S obzirom da ste naveli da ne moraju sva djeca proći izobrazbu u trajanju od 20 školskih sati da li je u redu da se dio programa provodi u osnovnim školama u trajanju od 10 sati dok je drugi dio programa osmišljen za	Već prema tome kako osmislite svoje programe/m tako ćete ih i provoditi. Uvjet je da prema Uputama za prijavitelje poglavlju 1.4. Pokazatelji, za pokazatelj Broj osmišljenih i provedenih programa izobrazbe za održivi razvoj namijenjen djeci i mladima da Nositelj projekta/Partner osmisli i provede svoj program unutar projekta u trajanju od minimalno 20 školskih sati. Dovoljno je da se osmisli i praktično „isproba“ program te može sudjelovati samo dio sudionika projektnih aktivnosti (djece i mladih) unutar Vašeg projektnog prijedloga, kako bi Nositelj projekta/Partner mogao ocijeniti (evaluirati) što je primjenjivo i održivo za buduću primjenu. Metodologija ovog programa je prepuštena svakom Prijavitelju da je razvije već prema svojim ciljevima/potrebama ciljne skupine itd.. Program i sve projektne aktivnosti se provode tijekom trajanja projekta koje je od 24 do 36 mjeseci.



učenike srednjih škola i provodili bi ga edukatori iz partnerske udruge i nastavnici iz partnerske obrazovne ustanove? Da li se smatra da je to jedan program ali za različitu dobnu skupinu ili su to dva programa, odnosno da li svaki program mora trajati 20 školskih sati ili se može osmisliti više programa u ukupnom trajanju od 20 sati? Da li se cijeli program mora provesti u prvoj godini ili se može dio programa provesti u prvoj a dio u drugoj odnosno trećoj godini provedbe? Da li se smatra da su nastavnici koji slušaju edukaciju sa učenicima, prošli edukaciju o održivom razvoju?	Nastavnici moraju proći svoju posebnu edukaciju u trajanju od 20h u sklopu koje će jačati svoje kapacitete-te doprinijeti obveznom pokazatelju Broj zaposlenika odgojno-obrazovnih ustanova / edukatora drugih ustanova koji su završili izobrazbu o održivom razvoju. Vodite računa da sukladno poglavlju 4. Prihvatljivost troškova, troškovi uključeni u proračun projekta moraju se zasnivati na načelima ekonomičnosti, učinkovitosti i djelotvornosti, tj. navedeni troškovi moraju biti nužni za ostvarivanje očekivanih ishoda i rezultata te temeljeni na tržišnim cijenama. Prilikom ocjenjivanja projektnih prijedloga vodit će se računa o potrebi naznačenih troškova u odnosu na predviđene aktivnosti te opravdanosti visine navedenih troškova.
---	--